

Ըամանդաղ յանհուն ի սահման .
Ծոպէ մի յանկէտ յաւիտեան
Հովանի անցեալ առժամայն :
Իցբքեղ մարթ առանց հրաշլց ինձ լըսել .
Ո՛հ , գըթութիւնդ՝ ըսբանչելք են ընտել :

Բա՛ , ես ոչ ինչ եմ , ո՛ Տէր . բայց քոյդ ծիւրէ զիս
պասուկք .
Ոչինչ է մարդն , անմահ Աստուած . բայց քեղ ոչ
ինչն այն կըրկնէ ծունկ՝
Սիրովն ի վեր գերամբարձեալ :
Ոչ է քեղ արհամարհէլ զորդն որ գընէն քեղ մե-
ծարանս ,
Կամ ոտընհար լինել ձայնին՝ որ արդ հեղու քեղ
պաղատանս .
Եւ որ ի կայսդ աստուածափայլ՝
Մինչ խաւար չիք դառնայ
Ընդ այդուն սըրանայ .
Հեծեծէ զերեկոյս ,
Զոյդ ընդ տիւ դայ ի ըսյ :

Այո՛ , կապոյտ յայդ գաշտավայր , զոր հեղեղեալ
փառք քո ծածկեն ,
Ուր որոտամոնք քո մըրընչեն ,
Ուր դու զինեւ հըսկես այդրէն ,
Այս հագագ , սոյն հեծութիւնք կենդանացեալ
ի հաւատոց ,
Աստեղց յաստեղս դիմեն ի դիւտ պատգամատուրն
ինձ Աստուծոյ .
Յարձագանդաց եւ յարձագանդս՝ իբրեւ ըզձայն
զալեօք ըըրոց՝
Յաշխարհէ յաշխարհ գըլելով
Հընչեսցեն առ լըսելեօք քով :

ԼԱՅԱՐԴԻՒՆ . ԴԱՀԱՍԿՈՒԹԻՒՆ Բ :



ԱՀԱՍՐԱԿԱԴՐՈՒԹԻՒՆ



Նաշոնա հրապարակ ՚ի Հառվմ :

‘ յաւոնա հրապարակը Հռովմայ պէս
մայրաքաղաքի մը գեղեցկագոյն հրա-
պարակիներէն մէկն է , ու մեծութեամբ
ալ երևելի է՝ 700 ոտք երկայնութիւն
ունենալուն : Հին ատենը Ձիարձակա-
րան (Ερυίρια) կ'ըսուէր ու ձիրնթացից
կը գործածուէր . ետքը ժամանակ ան-
ցնելով՝ հոն սկսան կատարուիլ Ացո-
նական տօները , որ ՚ի պատիւ Յանսոսի
կ'ըլլային , և ասովլ Ացոնական հրապա-
րակ կոչուեցաւ : Ալեքսանդր Աւերոս
կայսըր , որ եթէ դաւաճանութեամբ
սպաննուած ըրլար կենաց քսանըհին-
գերորդ տարին դեռ չհասած՝ կ'երե-
ւար որ Հռովմայ առաջին պայծառու-

թիւնը նորէն պիտի կենդանացընէր ,
այս հրապարակը կըկէս ընել տուաւ , և
ինչուան հիմա նոյն ատենուան առած
ձեր պահած է :

Իրեն մեծութեամբը շքեղ ու վսեմ
տեսք մը ունի . և շատ Ճարտարապե-
տական գեղեցկութիւններով զարդա-
րուած է : Հոյակապ պալատներ , մանա-
ւանդ Իսամֆիլի պալատը , չորս կողմը
կը պատեն . և այս կողմերէն մէկուն
վրայ կը տեսնես || . Ի գնեսի գեղեցիկ
եկեղեցին՝ այն տեղոյն վրայ կանգ-
նուած , ուր այս գեռահասակ երեքտա-
սանամեայ մարտիրոս կոյսը Աստուծոյ
համար արիւնը թափած էր . ասիկայ
շինել տուած է Խննովկենտիրոս Ժ սըր-
բազան քահանայապետը՝ մէկ գարուն
կեսին ատենները : Հրապարակիս մեծ
զարդն են իրեք շատրուանները . ասոնց-
մէ երկուքը մէջ գարուն վերջերը
Դրիգոր ԺԴ պապը կանգնել տուաւ .
առաջնոյն մէկ քանի զարդերուն վրայ
Ակելանձելոյի ձեռքը կայ , իսկ մէ-
կալին վրայ գեղեցիկ պարզութիւն մը
կը փայլի . ասոնք աւելի դուրս կը ցատ-
քէին՝ մէկ որ մէջտեղի երրորդ շատրուա-
նը ամենայն կերպով իրենց չյաղթէր :
Այս շատրուանը շինել տուաւ Խննով-
կենտիրոս Ժ քահանայապետը , որ Ասո-
նա հրապարակին վրայ մասնաւոր գութ-
ու սէր մը ունէր՝ իր Իսամֆիլի ազգա-
տոհմին խանձարուքը հոն ըլլալուն
համար . Ճարտարապետն էր Պեռնինի ,
որ շատ Ճարտարութեամբ շինեց , ու
այս շատրուանը իր երեւելագոյն գործքե-
րէն մէկն եղաւ : Այիկայ տիբուրեան
ապառաժ քարերու կարկառէ մը ձևա-
ցած է , և չորս մեծ արձաններ ալ ունի ,
որոնք աշխարհքիս չորս մասին չորս մեծ
գետերը կը ներկայացընէն , այսինքն
Դանուբ , Իլիս , Կանգէս ու Արկա-
դա գետերը . այս հսկայածե արձանաց
գէմքին բացատրութիւնը ուժով է , և
շքեղ տեսք մը ունին . իւրաքանչիւրին
իբրև սեփական յատկութիւն մէյմէկ
նշան տրուած է , որոնց մէջ դուրս կը ցատ-
քէ արմաւենին , որ շատ աղուոր կերպով
դրուած կը աւեսնես . Պեռնինի իր աշ-



Եաւոնա հրապարակ՝ ի Հռովմ:

Կերտաներուն շինել տուաւ այս արձանն ները : Այսոնցմէ մէկը , որ Ախլոսի արձանն է ու Ա . Վճնեսի եկեղեցւոյն կը նայի , ձեռքովը գլուխը ծածկած է . ըստ ոմնանց՝ ասիկայ Ախլոսի ականց անստուգութիւնը նշանակելու համար է . բայց ըստ այլոց՝ անոր համար այս արձանը քօզով շինած է Պիեռնինի , որ Ա . Վճնեսի եկեղեցւոյն ծակատը չտեմնէ , զոր Պորտոմինի ճարտարապետը շինել տուեր էր՝ Պիեռնինեայ նախանձորդը : Այս շատրուանը չորս կողմէն մէյմէկ լնդարձակ Ճեղքուածքներ ունի , ուսկից ջրերը

դուրս կը ցատքեն . ասոնք իբրև քարայր մը ձեացուցած են , և առիւծ ու ձի մը , որոնք Վիրիկէ ու Խւրոպա աշխարհքները կը ներկայացրնեն , Ախլոսի ու Պանուբի ակոնքներէն դուրս կ'ելլեն : Ապառաժին ծայրը հարթելով պատուանդան մը և անոր վրայ կոթող մը բարձրացուցած է . այս կոթողը Լարակալլա կայսրը Խղիպտոսէն բերել տուաւ ու Հոռլմայ հարաւային կողմը շինել տուած կրկեսին մէջ կանգնեց . և երբոր ուզեցին Աւոնա հրապարակը փոխազրել , աւերակներու տակ թա-

դուած էր . բարձրութիւնը գրեթէ 50
ոտք է , և վրայի եղած խորհրդատա-
ռերը շատ յարգի ու ազնիւ են . կոթողն
ու պատուանդանը կարմիր գեղեցիկ կը-
րանիտ քարէ է : Ի՞նը շենքին ամբող-
ջութիւնը մէկտեղ առնելով՝ վսեմկեր-
պարանք մը ունի , թէ պէտ քիչ մը
թերևս անսովոր ալ երենայ . և փո-
րուածքները շատ մաքուր են :

Տարւոյն մէջ ժամանակ մը՝ լաւոնա
հրապարակը աղուոր զուարձութեան
տեղ կը դառնայ , որ կարծես թէ դար-
ձեալ զինքը կրկէս կ'ընէ քիչ մը ատեն .
ինչպէս հին ատեն այն որմնափակ հան-
դիսական տեղուանքը , ուր քանի մը
վայրկեան առաջ առիւծներն ու սուսե-
րամարտիկները կը կուուեին իրարու-
չետ , հոն կը տեսնէիր որ ջրոյ անհատ-
նում հոսանքներ բոլոր յատակը ծած-
կեր են ու ցոկանաւեր ալեաց վրայ
ծփալով՝ կը պատերազմին իրարու հետ :
Հրապարակը քիչ մը գոգաւոր ու խեց-
ւոյ ձեռով է , անանկ որ մէջտեղը գրե-
թէ 3 ոտք ցած է կողմերուն յատա-
կէն : (Դոստոս ամսուն՝ շաբաթ , կի-
րակի ու տօնի օրերը ցորեկուրնէ վեր-
ջը կը գոցեն այն խողովակները , որոնց
մէջ կը վազէ աւազաններուն մէջ ե-
կած ջուրը : Այէկէն աւազանները կը զե-
ղանին , և ջուրը անանկ առատութեամբ
կը հոսի , որ երկու ժամ չերթար՝ բո-
լոր հրապարակը ջրով կը լեցուի . կար-
ծես թէ պղտիկ լիձ մը կը ձեանայ , ո-
րուն չորս կողմէն տուներ կը պատեն ,
և որուն մէջտեղէն շատրուաններ կ'ել-
լեն կը բարձրանան ապառաժ կղզինե-
րու պէս : Այէյ մ'ալ կը տեսնես որ
ասդիէս անդիէն կառքեր կը հանին ,
և չորս կողմէն ուրախութեան աղաղակ
ներ օդը կը թնդայընեն . այս կառքե-
րուն ձեացուցած տեսարանը մի միայն
տեսնելու արժանի հանդէս է . կը նայիս
որ կառավարները սաստիկ եռանդեամբ
ու մրցելով մը՝ կը ջանան զիրար գերա-
զանցել , և այնչափ յաղթող կ'ըլլայ մէ-
կը , որչափ որ աւելի խորին տեղուանքը
տանի իր կառքն ու որչափ աւելի շուտ
քայլընէ . ամէն կողմանէ անիւներուն

ու ձիերուն ոտուըներուն շարժմամթը-
ջրոյ կաթիլներ օգուն մէջ կը ցատքեն :
Շաղոր ժողովուրդը՝ լաւոնա հրապա-
րակը կը վազէ ջուրը լեցուելու ատեն .
պատուհաններն ու պատշգամբները
մասնաւոր հանդիսատեսներով լի են .
իսկ վարի աստիճանի ժողովուրդը իրա-
րու հետ կը կուուըտին հրապարակին
ծայրերուն բարձր տեղերը բռնելու հա-
մար , և որպէս զի աւելի մօտէն տեսնեն՝
յանձն կ'առնեն ինչուան ոտուընին
ջրոյ մէջ դրած կենալ փոյթ ալ չընե-
լով որ կառքերուն անցուդարձէն կը-
նայ վրանին աղտոտիլ : Պիտիկ դի-
պուածներն որ կը հանդիսալին հանդի-
սին ատենը՝ շատ զուարձութիւն կու-
տան բոլոր հոն եղողներուն և երկայն
խնաւաներ կը սկսին կարգաւ ամէն
կողմէն . ինչպէս ըսենք՝ թէ որ շատ
յանդուգն հետաքրքիր մը լաւ մը ջուր
ուտէ վրան , կամ դժբաղդին մէկը
ջրին մէջն որ իյնալու ըլլայ , կամ ջուր
շատ չսիրող ձիեր քիչ մը վեր որ ցատքեն ,
կամ պատուհաններէ թաշկինակ մը ,
գլխարկ մը որ իյնալու ըլլան : Պ ատ
քիչ անգամ կ'ըլլայ որ ըսածներնէս ա-
ւելի ծանր դիպուած մը հանդիպի .
բայց երբեմն կառք կառքի կու գան
ու ձիերը իրարու զարնուելով վար
կ'իյնան . և թէ որ ասիկայ հրապարա-
կին ամենէն աւելի խոր տեղն ըլլայ ,
պէտք է փութալ օգնութեան . վասն զի
երբեմն երբեմն եղած է որ ձիերը խըդ-
դուին . ինչպէս 1765 տարւոյն Պարպե-
րինի իշխանին ձիերուն հանդիպեցաւ .
Պիոնինեայ շատրուանին մօտ գետին
ինկան ասոնք , և ինչուան որ վերցընե-
լու հասան՝ խղդուեցան գացին : Պ տե-
նօք՝ լաւոնա հրապարակին կառաց հան-
դէսը աւելի փառաւորութեամբ կը կա-
տարուէր . բոլոր գիշերը կ'երթար այդ
հանդէսը . հոն ջրին վրայ ընթրիք կ'ը-
նէին , երաժշտական զուարձութիւն-
ներ ու պարեր ալ մէկտեղ խառնելով .
բայց որովհետեւ ինչուան գիշեր տօնին
երկննալը շատ անկարգութեանց ու
դժբաղդ պատահարաց պատճառ կ'ըլ-
լար , անցեալ դարուն վերջերը՝ սրբա-

զան քահանայապետները հրաման հանեցին, որ օրուան հետ զուարձութեց հանդէսներն ալ լմբննան . և հիմա գիշերուան մթութենէն առաջ լիճընորէն հրապարակ դարձած կ'ըլլայ : Ի՞այց դարձեալ ժողովուրդը նոյն ախորժով կը թափի կու գայ Այաւոնա հրապարակին ջրոյ հանդիսին, մանաւանդ ազնուականները շատ կ'ախորժին այսպիսի շրջագայութիւն մը ընել ջրոյ վրայ . և այսօրուան Հոռվմայեցիներն ալ՝ ասոր մէջ արժանի սերունդ կը ցուցընեն զիրենք հին Հառմայեցւոց, որ իրենց զըլ խաւոր իղձերը այս երկու բառերուն մէջ կը պարունակէին . Հաց և կրկեսի խաղերը . — Այդ ողողումը ոչ միայն զուարձութեան համար է, այլնաև կը ծառայէ հրապարակը մաքրելու, որ Հոռվմայ շատ յաճախեալու ձոխագոյն վաճառանոցներէն մէկն է :

ՀՆԵԽՕՍՈՒԹԻՒՆ

Մագաղար :

Պապիրի վրայ խօսելու ատեն՝ խոստացանք ուրիշ առթով մը մագաղաթի վրայ ալ գրելու, որ հնութեան գլխաւոր աւանդապահներէն մէկն է :

Ա'ագաղաթին գիւտին ազնուութիւնը այնչափ աւելի մեծ է, որչափ որ այս չին ժամանակներէ ՚ի վեր սկըսած և ինչուան այսօրուան օրս տպագրութեան ծաւալելէն ետքն ալ դեռ կը գործածուի : Ա'յս գիւտը Ա աղրոն և պատմաբանն Պլինիոս՝ Փոքր Ա'չիոյ Ա'իւսիա աշխարհքին Ա'մենէս թագաւորին կու տան : Ի՞այց Դ'փողոր Ա'իկիլիացին կ'ըսէ թէ՝ հին Պ'արսիկները կաշիներու վրայ կը գրէին իրենց տարեգրութիւնները : Բատ Ա'րոդոտոսի՝ Հ'անիացիք Ա'գիպտոսի պապիրը պակսելուն՝ այծի ու խոյի կաշին սկսան գործածել, և թէ իր ատենները՝ շատ բարբարոս ազգեր դեռ այս կաշիներուն վը-

րայ կը գրէին : Այբայեցւոց հնագոյն ձեռագիրները որթու կամ ուրիշ կաշիներու վրայ գրուած են, և հաւանականաբար Ն'ըշից մէջ այս սովորութիւնը իրենց նախնիքներէն ինչած է, որ անշուշտ արեւելեան ազգերէն առածէին : Ի՞այց ասոնց շինելու կերպը նոյն չէր մագաղաթի հետ . որով յայտնի է թէ այս գիւտը օտար աշխարհքէ Ա'մենէսի թագաւորութեան Պ'երգամոն մայրաքաղաքը բերուած ըլլալով՝ հոն շինելու կերպը կատարելազործուած ըլլայ, և անկէց ետքը ամէն տեղ տարածուեր է՝ մագաղաթի անուամբ¹ : Իրեք տեսակ էր մագաղաթը . Ճերմակ, որ կէս մը բնական էր . դեղին, որուն մէկ երեսը Ճերմակ էր, և երրորդ՝ ծիրանէգոյն, որ ինչպէս յայտնի է, երկու կողմէն գունաւորուած էր . և ասոնք սրնկաքարով² կը յղկուէին . բայց Ճիշդիօսելով՝ բնական մագաղաթը դեղնագոյն կ'ըլլայ : Դ'իրանեգոյն մագաղաթի վրայ սրբազն գրքեր, ինչպէս պատարագամատոյցներ և մասնաւորապէս սաղմոսարաններ գրուած են . բայց ընդհանրապէս այս տեսակին վրայ գրուած հրովարտակներ չեն գտնուիր . և շատ հաւանական կ'երևայ որ այս մագաղաթին գործածութիւնը Վ'րիստոսէ ետքը Գ'գարուն վերջերը սկսած ըլլայ . որովհետեւ Դ'ին սկիզբները իբրև շատ սակաւագիւտ բան կը սեպուէր :

Ա'յս մագաղաթներուն վրայ է՝ որ այնչափ դարեր գրուեցան նախնեաց երկասիրութիւնները, մանաւանդ Ա'գիպտոսէ դուրս եղած աշխարհքներուն մէջ . մեր ազգային ամենայն գրաւորական պարծանքներն ալ ասոնց վրայ անմահացած են, և ինչ որ մեր մատենագրութեան վրայ կ'ուզենք գիտնալ՝ ասոնց կը զիմենք . այսպէս կ'ընեն ուրիշ ազգերն ալ : — Ոճէպէտ և մագաղաթէ հին ձեռագիրներ շատ կը գտնուին, բայց Զ դարէն առաջ մագաղաթի վրայ գրուած հրովարտակ մը երեցած չէ :

¹ Ա'յս քաղաքին անունէն Լու . Pergamena charta ըսուեցաւ :

² ՏՃ . Փռամու, « իւնիէր նուլ » :